

# Aalborg Pirates A/S

Willy Brandts Vej 31, 9220 Aalborg Øst  
CVR-nr. 34 46 42 94

## Årsrapport for regnskabsåret 01.05.15 - 30.04.16

Årsrapporten er godkendt på den  
ordinære generalforsamling, d. 21.06.16

Tommy Olesen  
Dirigent

---

Selskabsoplysninger m.v.	3
Ledespåtegning	4
Den uafhængige revisors erklæringer	5 - 6
Ledelsesberetning	7 - 8
Resultatopgørelse	9
Balance	10 - 11
Anvendt regnskabspraksis	12 - 15
Noter	16

---

---

**Selskabet**

---

Aalborg Pirates A/S  
Willy Brandts Vej 31  
9220 Aalborg Øst  
Hjemsted: Aalborg  
CVR-nr.: 34 46 42 94

---

**Bestyrelse**

---

Morten Fals, formand  
Carsten Frederich Rasmussen  
Preben Jensen  
Lars Laursen  
Bjarne Søgaard Heilesen  
Steen Meyer Hansen  
Tommy Christian Olesen

---

**Direktion**

---

Thomas Michael Bjuring

---

**Revision**

---

Beierholm  
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

---

**Pengeinstitut**

---

Spar Nord Bank A/S

Vi har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 01.05.15 - 30.04.16 for Aalborg Pirates A/S.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver, finansielle stilling og resultat.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Aalborg, den 21. juni 2016

**Direktionen**

Thomas Michael Bjuring

**Bestyrelsen**

Morten Fals  
Formand

Carsten Frederich Rasmussen Preben Jensen

Lars Laursen

Bjarne Søgaard Heilesen

Steen Meyer Hansen

Tommy Christian Olesen

**Til kapitalejerne i Aalborg Pirates A/S****PÅTEGNING PÅ ÅRSREGNSKABET**

Vi har revideret årsregnskabet for Aalborg Pirates A/S for regnskabsåret 01.05.15 - 30.04.16, der omfatter resultatopgørelse, balance, anvendt regnskabspraksis og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

**Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

**Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for selskabets udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

### **Konklusion**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30.04.16 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 01.05.15 - 30.04.16 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### **UDTALELSE OM LEDELSESBERETNINGEN**

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

Aalborg, den 21. juni 2016

### **Beierholm**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
CVR-nr. 32 89 54 68

Thomas Nic. Nielsen  
Statsaut. revisor

## Hovedaktiviteter

Selskabets formål er aktiviteter vedrørende ishockey og dermed beslægtet virksomhed.

## Udviklingen i selskabets økonomiske aktiviteter og forhold

Resultatopgørelsen for tiden 01.05.15 - 30.04.16 udviser et resultat på DKK 69.231 mod DKK -1.409.838 for tiden 01.05.14 - 30.04.15. Balancen viser en egenkapital på DKK 756.423.

Aalborg Pirates 4. sæson blev på mange områder de unges sæson. Inden vi kom så langt, og den første puck kunne kastes, var der mange gøremål udenfor banen, som skulle løses og igangsættes ovenpå forrige sæsons redning af eliteishockeyen i Aalborg.

Organisation anført af direktør Thomas Bjuring har udført et enestående stykke arbejde overfor sponsorer, fans og samarbejdspartnere i bestræbelserne for at genoprette tilliden til Aalborg Pirates. Selskabets skulle gennem en større kur, hvor der blev skåret ind til benet på alle parametre herunder spillerbudgettet.

Udover udgifterne skulle reduceres var det samtidig vigtigt indtægterne kunne fastholdes. Undervejs blev vi udfordret på entre og boderne pga. vigende tilskuere interesse ligesom der måtte kæmpes hårdt på sponsorsiden. Heldigvis bakkede hovedparten af de eksisterende sponsorer op ligesom nye kom til. Gennembruddet på sponsorsiden kom, da Aalborg Pirates kort inde i sæsonen kunne løfte sløret for en hovedsponsor. Med Aalborg Havn som slæbebåd havde en gruppe af erhvervsvirksomhed dannet gruppen CoolEast, som gennem Aalborg Pirates vil profilere bydelen Aalborg Øst, og arrangere en række tiltag, til glæde for borgerne i Aalborg Øst alle faciliteret af Aalborg Pirates. Det har været en kæmpe succes for alle parter og der er over sæsonen kommet flere CoolEast partnere til som vil være en del af sponsor / CSR projektet. Gruppen har også været med til at blåstempe Aalborg Pirates igen og dermed åbnet dørene til andre samarbejdspartnere som ellers lige ville se tiden an inden de forlængede eller tegnede et sponsorat med klubben.

Sæsonen igennem har der også været fokus på at udbygge den kommercielle og administrative side af selskabet via opfølgning og udbygning af de mange aktiviteter, som blev søsat i foregående år. Der kom også nye tiltag til som Pirates TV samt opgradering af vores erhvervsklub VIP300. Fokusområder som fortsat skal hjælpe os i bestræbelserne på at få økonomien i balance og samtidig gøre selskabet modent til en kapitaludvidelse, som der tidligere er givet bemyndigelse til. Planen er over de næste år at sikre vores fundament med en aktieudvidelse på op mod 2 mio. kr. Vi er i dag over 20 aktionærer og der er plads til flere.

Der var også tilbagehold i den sportslige sektor, hvor der blev skåret kraftigt i spillerbudgettet, og det var for alvor nu vi kunne lade perlerækken af de mange unge spillere for alvor få chancen over længere tid. De gjorde det generelt godt og godt bakket op af et par enkelte gode udlændinge samt et stærkt trænersteam, som var et godt match til vores spillertrup. Spillere og trænere udviklede sig sammen i medgang og modgang, og med en formidabel slutspurt kvalificerede klubben sig til en kvartfinaleserie mod Sønderjyske.

Vores ungdomslinje og satsning på egne spillere aftvang stor respekt i byen, landsdelen samt over det ganske land, og kursen skal fastholdes de næste mange år, og med tiden har vi forventning om vores spillere bliver så stærke at de kan spille Aalborg Pirates frem i det helt fine selskab igen.

På trods af den gode historie må vi også konstatere, at det nordjyske publikum er ubønhørlige hårde - leveres resultaterne ikke, vil de ikke betale for varen og bliver væk. Vores hold var underdogs, og kom rigtigt skidt i gang, hvilket kostede tilskuere langt inde i sæsonen, men med tiden fik vi med tiltag og nye ideer tag i publikummet igen, og fik givet dem gode oplevelser i Gigantium. Der arbejdes på yderligere publikumstiltag op til den nye sæson i bestræbelserne så vi kan blive mange til alle hjemmekampe upåagtet stillingen i tabellen.

Økonomisk kommer selskabet ud med overskud for første gang i historien. Det er vi stolte over og også rigtigt glade for. Det har krævet blod, sved og hårdt arbejde at komme i mål. Vi glæder os i nuet, men er samtidig ydmyge omkring situationen og ved der skal arbejdes endnu hårdere for at opnå samme resultat igen ligesom vi fortsat appellerer til hjælp og støtte fra alle omkring klubben. Vi lykkes kun når der bakkes op fra en bred kant.

Henover de næste år skal vi sammen lykkes med at få Aalborg Pirates til at vokse sig økonomisk stærk via aktiesalg og yderligere positiv drift, og dermed skabe ro til at udvikle selskabet yderligere.

TAK til alle som har støttet op om genrejsning af Aalborg Pirates – Vi har rette kurs.

### **Betydningsfulde hændelser indtruffet efter regnskabsårets afslutning**

Efter regnskabsårets afslutning er der ikke indtruffet begivenheder, som vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling væsentligt.



Note		2015/16 DKK	2014/15 DKK
	<b>Bruttofortjeneste</b>	<b>3.879.726</b>	<b>3.887.482</b>
1	Personaleomkostninger	-3.644.196	-5.210.913
	<b>Resultat før af- og nedskrivninger</b>	<b>235.530</b>	<b>-1.323.431</b>
	Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver	-136.873	-87.642
	<b>Resultat af primær drift</b>	<b>98.657</b>	<b>-1.411.073</b>
	Andre finansielle indtægter	14.901	1.661
	Andre finansielle omkostninger	-44.327	-72.585
	<b>Finansielle poster i alt</b>	<b>-29.426</b>	<b>-70.924</b>
	<b>Resultat før skat</b>	<b>69.231</b>	<b>-1.481.997</b>
	Skat af årets resultat	0	72.159
	<b>Årets resultat</b>	<b>69.231</b>	<b>-1.409.838</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
	Overført resultat	69.231	-1.409.838
	<b>I alt</b>	<b>69.231</b>	<b>-1.409.838</b>

<b>AKTIVER</b>		30.04.16	30.04.15
		DKK	DKK
Note			
	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	272.568	169.441
	<b>Materielle anlægsaktiver i alt</b>	<b>272.568</b>	<b>169.441</b>
	Andre tilgodehavender	129.725	75.075
	<b>Finansielle anlægsaktiver i alt</b>	<b>129.725</b>	<b>75.075</b>
	<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b>402.293</b>	<b>244.516</b>
	Fremstillede færdigvarer og handelsvarer	77.555	253.363
	<b>Varebeholdninger i alt</b>	<b>77.555</b>	<b>253.363</b>
	Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	736.672	1.609.984
	Andre tilgodehavender	945.453	206.410
	Periodeafgrænsningsposter	303.710	0
	<b>Tilgodehavender i alt</b>	<b>1.985.835</b>	<b>1.816.394</b>
	<b>Likvide beholdninger</b>	<b>702.642</b>	<b>628.534</b>
	<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b>2.766.032</b>	<b>2.698.291</b>
	<b>Aktiver i alt</b>	<b>3.168.325</b>	<b>2.942.807</b>

<b>PASSIVER</b>		30.04.16	30.04.15
		DKK	DKK
Note			
	Selskabskapital	1.650.000	500.000
	Overført resultat	-893.577	-1.412.808
2	<b>Egenkapital i alt</b>	<b>756.423</b>	<b>-912.808</b>
	Leverandører af varer og tjenesteydelser	493.123	1.262.734
	Anden gæld	1.843.894	2.112.198
	Periodeafgrænsningsposter	74.885	480.683
	<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt</b>	<b>2.411.902</b>	<b>3.855.615</b>
	<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b>2.411.902</b>	<b>3.855.615</b>
	<b>Passiver i alt</b>	<b>3.168.325</b>	<b>2.942.807</b>

## GENERELT

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til foregående år.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

I balancen indregnes aktiver, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt. Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt. Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

## RESULTATOPGØRELSE

### Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, omkostninger til råvarer og hjælpematerialer samt andre eksterne omkostninger.

Indtægter ved salg af varer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden udgangen af regnskabsåret. Nettoomsætning måles til dagsværdi og opgøres ekskl. moms og rabatter.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn, gager samt øvrige personalerelaterede omkostninger.

### Afskrivninger

Afskrivninger på materielle anlægsaktiver tilsigter, at der sker systematisk afskrivning over aktivernes forventede brugstid. For selskabet er anvendt følgende brugstider og restværdier:

	Brugstid, år	Rest- værdi, procent
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3-7	0

Nyanskaffelser af andre anlæg, driftsmateriel og inventar med kostpris på under DKK 12.900 pr. stk. indregnes i resultatopgørelsen i anskaffelsesåret.

### Finansielle poster

Under finansielle poster indregnes renteindtægter og rentekomkostninger samt kursregulering af fremmed valuta.

### Skatter

Årets aktuelle og udskudte skatter indregnes i resultatopgørelsen som årets skatter med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer foretaget direkte på egenkapitalen.

Selskabet er sambeskattet med danske koncernforbundne virksomheder.

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles ved afregning af sambeskatningsbidrag mellem de sambeskattede virksomheder i forhold til disses skattepligtige indkomster. I tilknytning hertil modtager virksomheder med skattemæssigt underskud sambeskatningsbidrag fra virksomheder, der har kunnet anvende dette underskud til nedsættelse af eget skattemæssigt overskud.

## BALANCE

### Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles i balancen til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger eller til genindvindingsværdien, hvor denne er lavere.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet.

### **Finansielle anlægsaktiver**

Andre tilgodehavender består af deposita, der måles til amortiseret kostpris.

### **Værdiforringelse af aktiver**

Den regnskabsmæssige værdi af anlægsaktiver, der ikke måles til dagsværdi, vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

### **Varebeholdninger**

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-princippet eller nettorealiseringspris, hvor denne er lavere.

Kostpris for råvarer og hjælpematerialer samt handelsvarer opgøres som købspriser med tillæg af omkostninger direkte foranlediget af anskaffelsen.

Kostpris for fremstillede færdigvarer og varer under fremstilling opgøres som værdien af direkte medgåede materialer og løn. Renter af lån til at finansiere fremstillingen indregnes ikke i kostprisen.

Nettorealiseringsværdien for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektuere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til pålydende værdi med fradrag af nedskrivning til imødegåelse af tab.

Nedskrivning til imødegåelse af tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender.

### **Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter, der er indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

**Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter indestående på bankkonti samt kontante beholdninger.

**Egenkapital**

Forslag til udbytte for regnskabsåret indregnes som særlig post under egenkapitalen.

**Aktuelle og udskudte skatter**

Skyldig og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for betalte acontoskatter.

Skyldige og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen som selskabsskat under tilgodehavender eller gældsforpligtelser.

Udskudte skatteforpligtelser og udskudte skatteaktiver beregnes af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssige og skattemæssige værdier af aktiver og forpligtelser og indregnes i balancen med den gældende skatteprocent.

Udskudte skatteaktiver indregnes med den værdi, de efter vurdering forventes at kunne realiseres til ved modregning i udskudte skatteforpligtelser eller ved udligning i skat af fremtidig indtjening.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat.

**Gældsforpligtelser**

Kortfristede gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket normalt svarer til gældens pålydende værdi.

**Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under forpligtelser, omfatter modtagne indbetalinger vedrørende indtægter i de efterfølgende år.

	2015/16 DKK	2014/15 DKK
<b>1. Personalemkostninger</b>		
Lønninger	2.968.402	3.968.389
Andre omkostninger til social sikring	24.985	26.253
Personalemkostninger i øvrigt	650.809	1.216.271
I alt	3.644.196	5.210.913

**2. Egenkapital**

Beløb i DKK	Selskabs- kapital	Overført resultat
<i>Egenkapitalopgørelse 01.05.14 - 30.04.15</i>		
Saldo pr. 01.05.14	500.000	-2.970
Forslag til resultatdisponering	0	-1.409.838
Saldo pr. 30.04.15	500.000	-1.412.808

*Egenkapitalopgørelse 01.05.15 - 30.04.16*

Saldo pr. 01.05.15	500.000	-1.412.808
Kapitalforhøjelse	1.600.000	0
Kapitalnedsættelse	-450.000	450.000
Forslag til resultatdisponering	0	69.231
Saldo pr. 30.04.16	1.650.000	-893.577

Selskabskapitalen består af:

	Antal	Pålydende værdi
Aktieklasser A	1.650.000	1

Omkostninger til kapitalforhøjelse andrager DKK 360.